

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TRỪNG KHÁNH
TỈNH CAO BẰNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 18/2018/ HS-ST
Ngày 29 tháng 6 năm 2018

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TRỪNG KHÁNH – TỈNH CAO BẰNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Nông Văn Phóng.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Phương Văn Tư;

Ông Hoàng Văn Xuân.

- Thư ký phiên tòa: Bà Bé Thị Thùy Linh - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Trùng Khánh – tỉnh Cao Bằng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh tham gia phiên tòa: Bà Ma Thị Nữ - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 6 năm 2018, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án Hình sự thụ lý số 16/2018/TLST -HS ngày 07 tháng 6 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 16/2018/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 6 năm 2018 đối với bị cáo:

Bị cáo: **Nông Ích Ph;** Sinh ngày: 28/10/1987 tại Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng.

NĐKHKT: xóm B – xã Đàm Thủy - huyện Trùng Khánh - tỉnh Cao Bằng.

Nghề nghiệp: Làm ruộng;

Trình độ học vấn: 6/12;

Dân tộc: Tày;

Giới tính: Nam;

Tôn giáo: Không;

Quốc tịch: Việt Nam;

Con ông: Nông Văn B (Đã chết); và bà: Chu Thị T (SN: 1960);

Vợ: Nông Thị K (SN: 1991) và 01 con 03 tuổi;

Anh chị em ruột: gia đình có 04 anh em, bị cáo là con thứ ba trong gia đình.

Tiền án, tiền sự: không có;

Bị cáo bị bắt tạm giữ, giam từ ngày 27/3/2018. Hiện nay bị cáo đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Trùng Khánh – tỉnh Cao Bằng.

(Có mặt)

** Người làm chứng:*

- **Nông Văn T**; Sinh năm: 1999.

Trú tại: xóm B – xã Đàm Thủy - huyện Trùng Khánh - tỉnh Cao Bằng.

(Vắng mặt không có lý do)

- **Triệu Ích Ng**; Sinh năm: 1980.

Trú tại: xóm B – xã Đàm Thủy - huyện Trùng Khánh - tỉnh Cao Bằng.

(Vắng mặt không có lý do)

- **Mã Văn Q**; Sinh năm: 1974.

Trú tại: xóm N – xã Đàm Thủy - huyện Trùng Khánh - tỉnh Cao Bằng.

(Vắng mặt không có lý do)

** Người có quyền lợi liên quan:*

- **Nông Thị K**; Sinh năm: 1991.

Trú tại: xóm B – xã Đàm Thủy - huyện Trùng Khánh - tỉnh Cao Bằng.

(Có mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Hồi 13 giờ 20 phút ngày 27/3/2018, Đoàn Biên phòng Đàm Thủy, Trùng Khánh bắt quả tang bị cáo Nông Ích Ph, trú tại: xóm B, xã Đàm Thủy, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng tại nhà ở của Ph. Tang vật thu được gồm 01 (Một) túi ni lông nhỏ màu đen, bên trong có chứa chất rắn màu trắng nghi là heroine (BL: 20-21).

Cùng ngày Đoàn Biên phòng đã tiến hành khám xét chỗ ở và thu giữ 01 điện thoại AVIO đã qua sử dụng và số tiền 500.000 đồng (Năm trăm nghìn đồng tiền Việt Nam) (BL: 22-23).

Ngày 29/3/2018 Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trùng Khánh đã tiến hành mở niêm phong để cân xác định trọng lượng tịnh tang vật vụ án và trích mẫu gửi giám định. Số chất bột màu trắng thu giữ của Nông Ích Ph có khối lượng là 0,95 g (Không phẩy chín năm gam) (BL: 29).

Tại Bản kết luận giám định số 62/GĐMT ngày 06/4/2018 của Phòng kỹ thuật Hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: Mẫu chất bột màu trắng bên trong phong bì niêm phong gửi giám định là ma túy, loại Heroine (BL: 99).

Trong quá trình điều tra, bị cáo Nông Ích Ph khai nhận: gói nhỏ chất bột màu trắng thu giữ khi bắt quả tang là ma túy của Ph, mua ngày 27/3/2018 với một người đàn ông Trung Quốc tên H (không biết địa chỉ ở đâu) tại khu vực chân cầu Na Nhiêng, thuộc xã Minh Long, huyện Hạ Lang, tỉnh Cao Bằng với số tiền 1.000.000 đồng (Một triệu đồng tiền Việt Nam). Mục đích Ph mua ma túy về sử dụng và bán lại cho những người nghiện khác khi họ đến hỏi mua nhằm kiếm lời. Bị cáo thừa nhận được bán ma túy nhiều lần và cho nhiều người, cụ thể cho những người sau:

- Bán ma túy cho Mã Văn Q, sinh năm 1974, trú tại N, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 03 (Ba) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 100.000 đồng (Một trăm nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 14 giờ ngày 25/3/2018;

- Bán ma túy cho Nông Văn T, sinh năm 1999, trú tại Bản Ch, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 02 (Hai) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 100.000 đồng (Một trăm nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 16 giờ ngày 26/3/2018;

- Bán ma túy cho Triệu Ích Ng, sinh năm 1980, trú tại B, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 02 (Hai) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 50.000 đồng (Năm mươi nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 16 giờ ngày 26/3/2018 (BL: 60, 62-63, 66-67, 70-71);

Ngoài ra, Phương khai nhận còn bán ma túy cho một số người khác nhưng Phương không biết họ tên gì, ở đâu.

Tại bản cáo trạng số 18/CT-VKSTK ngày 06 tháng 6 năm 2018 Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh đã truy tố bị cáo Nông Ích Ph ra trước Tòa án nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng để xét xử về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự. Tại phiên tòa, trong phần tranh luận đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên Quyết định truy tố đối với bị cáo Nông Ích Ph về tội Mua bán trái phép chất ma túy, và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51, điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Nông Ích Ph từ 07 – 08 năm tù.

Về vật chứng vụ án: áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự ; Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

- Tuyên tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong còn dán kín nguyên vẹn, mặt trước ghi tang vật vụ án Nông Ích Ph, bắt ngày 27/3/2018, mặt sau có chữ ký của Nông Ích Ph và những người tham gia niêm phong. Bốn góc phong bì có hình dấu của Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an tỉnh Cao Bằng;

- Tuyên tịch thu phát mại sung công quỹ Nhà nước: 01 (Một) điện thoại di động AVIO đã qua sử dụng bị cáo dùng để liên lạc và trao đổi, mua bán ma túy;

- Tịch thu số tiền 500.000 đồng (Năm trăm nghìn tiền Việt Nam) mục đích mua ma túy nhưng bị cáo chưa sử dụng hết;

Xác nhận số vật chứng trên đã chuyển sang cơ quan Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Trùng Khánh tại biên bản giao, nhận vật chứng ngày 06/6/2018.

Về án phí: Buộc bị cáo Nông Ích Ph phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Hội đồng xét xử chấp nhận ý kiến của Kiểm sát viên.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Viện kiểm sát, bị cáo, người làm chứng.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ NHẬN ĐỊNH:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Trùng Khánh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là đúng quy định của pháp luật.

[2] Qua quá trình xét hỏi và tranh luận công khai tại phiên tòa, bị cáo Nông Ích Ph đã thành khẩn khai và thừa nhận hành vi của mình như toàn bộ nội dung của bản Cáo trạng đã truy tố: Do bản thân nghiện ma túy, nên bị cáo thường mua ma túy về sử dụng cho bản thân và chia nhỏ lẻ bán lại cho những người nghiện khác để kiếm lời. Bị cáo được mua ma túy với một người đàn ông người Trung Quốc tên H không biết địa chỉ với số tiền 1.000.000 đồng (Một triệu đồng tiền Việt nam). Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan Điều tra và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án.

Cụ thể bị cáo Ph được bán ma túy cho: Bán ma túy cho Mã Văn Q, sinh năm 1974, trú tại N, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 03 (Ba) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 100.000 đồng (Một trăm nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 14 giờ ngày 25/3/2018; Bán ma túy cho Nông Văn T, sinh năm 1999, trú tại B, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 02 (Hai) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 100.000 đồng (Một trăm nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 16 giờ ngày 26/3/2018; Bán ma túy cho Triệu Ích Ng, sinh năm 1980, trú tại B, Đàm Thủy, Trùng Khánh, Cao Bằng 02 (Hai) lần, mỗi lần bán 01 (Một) gói nhỏ với số tiền 50.000 đồng (Năm mươi nghìn đồng). Lần gần đây nhất là khoảng 16 giờ ngày 26/3/2018; Ngoài ra, Ph khai nhận còn bán ma túy cho một số người khác nhưng Ph không biết họ tên gì, ở đâu.

[3] Xét thấy tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã thành khẩn khai nhận về hành vi phạm tội của mình. Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ thu thập được có trong hồ sơ vụ án, kết hợp với các lời khai của những người làm chứng đã khai tại Cơ quan điều tra, đúng như bản Cáo trạng của Viện kiểm sát đã nêu và phù hợp với vật chứng đã thu được của bị cáo Ph.

Do vậy, Hội đồng xét xử có đầy đủ căn cứ để kết tội bị cáo Nông Ích Ph phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự. Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh đã truy tố bị cáo về tội danh và Điều luật nêu trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[4] *Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo Nông Ích Ph* là rất nghiêm trọng, gây nguy hiểm cho xã hội. Bản thân bị cáo là người nghiện ma túy, nhận thức được và biết rõ tác hại của ma túy, hiểu được hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật và hiểu được các quy định của Nhà nước về nghiêm cấm mọi hành vi có liên quan đến ma túy, bị cáo không chịu làm ăn để có thu nhập chính đáng, để phục vụ giúp đỡ gia đình. Trái lại bị cáo đã có hành vi mua Hê rô in về sử dụng và bán lại cho những người nghiện khác để kiếm lời, thỏa mãn nhu cầu cá nhân. Việc làm của bị cáo đã tiếp tay cho tệ nạn ma túy phát triển, làm giảm sút sức lao động, hủy hoại đến sức khỏe và trí tuệ của con người, khiến dư luận và nhân dân địa phương bất bình, và là một trong những nguyên nhân làm gia tăng nhiều loại tội phạm khác; xâm hại đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy; hành vi phạm tội của bị cáo còn thể hiện sự coi thường pháp luật. Vì vậy, cần phải xét xử nghiêm minh, áp dụng cho bị cáo một mức hình phạt thỏa đáng, cách ly khỏi đời sống xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục riêng đối với bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội.

[5] *Xét về nhân thân của bị cáo Nông Ích Ph*: Bị cáo Ph sinh ra và lớn lên được Bố mẹ nuôi ăn học hết lớp 6/12 phổ thông, bị cáo chưa có tiền án tiền sự. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai nhận, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Do đó, bị cáo được hưởng một tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự; tình tiết tăng nặng không có. Khi quyết định mức hình phạt, Hội đồng xét xử xét thấy cần phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định để bị cáo có ý thức giáo dục, cải tạo bản thân trở thành người công dân tốt, có ích cho gia đình và xã hội.

[6] Về nguồn gốc số ma túy thu giữ, bị cáo Ph khai mua với một người đàn ông tên H người Trung Quốc, không biết địa chỉ ở đâu nên không có cơ sở để xử lý trong vụ án này.

[7] Đối với các đối tượng nghiện ma túy khai được mua ma túy với bị cáo Nông Ích Ph về để sử dụng. Theo quy định của pháp luật thì không đề ra việc xử lý trong vụ án này.

[8] Về vật chứng vụ án gồm:

- 01 phong bì niêm phong còn dán kín nguyên vẹn, mặt trước ghi tang vật vụ án Nông Ích Ph, bắt ngày 27/3/2018, mặt sau có chữ ký của Nông Ích Ph và những người tham gia niêm phong. Bốn góc phong bì có hình dấu của Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an tỉnh Cao Bằng cần tịch thu tiêu hủy;

- 01 (Một) điện thoại di động AVIO đã qua sử dụng, bị cáo dùng để liên lạc và trao đổi, mua bán ma túy cần tịch thu phát mại sung công quỹ Nhà nước;

- Số tiền 500.000 đồng (Năm trăm nghìn tiền Việt Nam) liên quan đến hành vi mua bán ma túy cần tịch thu sung công quỹ Nhà nước;

Xác nhận số vật chứng trên đã chuyển sang cơ quan Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Trùng Khánh tại biên bản giao, nhận vật chứng ngày 06/6/2018.

[10] *Về án phí*: Buộc bị cáo Nông Ích Ph phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo: **Nông Ích Ph** phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”. Áp dụng điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự, điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

- Xử phạt bị cáo Nông Ích Ph 07 (Bảy) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị bắt ngày 27/3/2018.

2. Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự ; Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong còn dán kín nguyên vẹn, mặt trước ghi tang vật vụ án Nông Ích Ph, bắt ngày 27/3/2018, mặt sau có chữ ký của Nông Ích Ph và những người tham gia niêm phong. Bốn góc phong bì có hình dấu của Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an tỉnh Cao Bằng cần tịch thu tiêu hủy;

- Tịch thu phát mại sung công quỹ Nhà nước 01 (Một) điện thoại di động AVIO đã qua sử dụng bị cáo dùng để liên lạc và trao đổi, mua bán ma túy;

- Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 500.000 đồng (Năm trăm nghìn tiền Việt Nam) liên quan đến hành vi mua bán ma túy;

Xác nhận số vật chứng trên đã chuyển sang cơ quan Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Trùng Khánh tại biên bản giao, nhận vật chứng ngày 06/6/2018.

3. Về án phí: áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự 2015, Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016. Buộc bị cáo Nông Ích Ph phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm sung công quỹ Nhà nước.

4. Bảo quyền kháng cáo cho bị cáo, Người có quyền lợi liên quan trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Cao Bằng;
- VKSND tỉnh Cao Bằng;
- VKSND Trùng Khánh;
- Công an Trùng Khánh;
- Sở tư pháp Cao Bằng;
- Chi cục THADS Trùng Khánh;
- UBND xã Đàm Thủy;
- Bị cáo;
- Người có quyền lợi liên quan;
- Lưu HS THAHS;
- Lưu hồ sơ.

TM. Hội đồng xét xử sơ thẩm
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký và đóng dấu)

Nông Văn Phóng

Các Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Phương Văn Tư

Hoàng Văn Xuân

Nông Văn Phóng